

# EUROOPAN PARLAMENTTI

2004



2009

---

*Istuntoasiakirja*

LOPULLINEN  
**A6-0375/2006**

24.10.2006

**\*\*\*II**

## **SUOSITUS TOISEEN KÄSITTELYYN**

neuvoston yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin  
antamiseksi palveluista sisämarkkinoilla  
(10003/4/2006 – C6-0270/2006 – 2004/0001(COD))

Sisämarkkina- ja kuluttajansuojavaliokunta

Esittelijä: Evelyne Gebhardt

### ***Lainsäädäntömenettelyistä käytettävät symbolit***

- \* Kuulemismenettely  
*yksinkertainen enemmistö*
- \*\*I Yhteistoimintamenettely (ensimmäinen käsittely)  
*yksinkertainen enemmistö*
- \*\*II Yhteistoimintamenettely (toinen käsittely)  
*yksinkertainen enemmistö yhteisen kannan hyväksymiseksi  
parlamentin jäsenten enemmistö yhteisen kannan hylkäämiseksi tai  
tarkistamiseksi*
- \*\*\* Hyväksyntämenettely  
*parlamentin jäsenten enemmistö lukuun ottamatta EY-sopimuksen  
105, 107, 161 ja 300 artiklassa ja EU-sopimuksen 7 artiklassa  
tarkoitettuja tapauksia*
- \*\*\*I Yhteispäätösmenettely (ensimmäinen käsittely)  
*yksinkertainen enemmistö*
- \*\*\*II Yhteispäätösmenettely (toinen käsittely)  
*yksinkertainen enemmistö yhteisen kannan hyväksymiseksi  
parlamentin jäsenten enemmistö yhteisen kannan hylkäämiseksi tai  
tarkistamiseksi*
- \*\*\*III Yhteispäätösmenettely (kolmas käsittely)  
*yksinkertainen enemmistö yhteisen tekstin hyväksymiseksi*

(Ilmoitettu menettely perustuu komission esittämään oikeusperustaan.)

### ***Tarkistukset säädösehdotukseen***

Parlamentin tarkistukset merkitään ***lihavoidulla kursiivilla***. Pelkkää *kursivointia* käytetään kiinnittämään asiasta vastaavien yksiköiden huomio sellaisiin säädösehdotuksen osiin, jotka ehdotetaan korjattavaksi lopullisessa tekstissä (esimerkiksi selvästi virheelliset tai kyseisestä kieliversiosta pois jääneet kohdat). Korjausehdotusten hyväksymisestä päättävät asiasta vastaavat yksiköt.

## SISÄLTÖ

**Sivu**

LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI.5	
ASIAN KÄSITTELY .....	6



## LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI

neuvoston yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antamiseksi palveluista sisämarkkinoilla  
(10003/4/2006 – C6-0270/2006 – 2004/0001(COD))

(Yhteispäätösmenettely: toinen käsittely)

*Euroopan parlamentti*, joka

- ottaa huomioon neuvoston yhteisen kannan (10003/4/2006 – C6-0270/2006),
  - ottaa huomioon ensimmäisessä käsittelyssä esittämänsä kannan<sup>1</sup> komission ehdotuksesta Euroopan parlamentille ja neuvostolle (KOM(2004)0002)<sup>2</sup>,
  - ottaa huomioon komission muutetun ehdotuksen (KOM(2006)0160)<sup>3</sup>,
  - ottaa huomioon EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan,
  - ottaa huomioon työjärjestyksen 67 artiklan,
  - ottaa huomioon sisämarkkina- ja kuluttajansuojavaliokunnan suosituksen toiseen käsittelyyn (A6-0375/2006),
1. hyväksyy yhteisen kannan;
  2. toteaa, että säädös annetaan yhteisen kannan mukaisesti;
  3. kehottaa puhemiestä allekirjoittamaan säädöksen yhdessä neuvoston puheenjohtajan kanssa EY:n perustamissopimuksen 254 artiklan 1 kohdan mukaisesti;
  4. kehottaa pääsihteeriä allekirjoittamaan säädöksen tarkistettuaan, että kaikki menettelyt on suoritettu asianmukaisesti, ja julkaisemaan sen yhteisymmärryksessä neuvoston pääsihteerin kanssa Euroopan unionin virallisessa lehdessä;
  5. kehottaa puhemiestä välittämään parlamentin kannan neuvostolle ja komissiolle.

---

<sup>1</sup> Hyväksytyt tekstit, 16.2.2006, P6\_TA(2006)0061.

<sup>2</sup> Ei vielä julkaistu EUVL:ssä.

<sup>3</sup> Ei vielä julkaistu EUVL:ssä.

## ASIAN KÄSITTELY

<b>Otsikko</b>	Neuvoston yhteinen kanta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antamiseksi palveluista sisämarkkinoilla			
<b>Viiteasiakirjat</b>	10003/4/2006 – C6-0270/2006 – 2004/0001(COD)			
<b>EP:n 1. käsittely (pvä) – P-numero</b>	16.2.2006	P6_TA(2006)0061		
<b>Komission ehdotus</b>	KOM(2004)0002 – C5-0069/2004			
<b>Komission muutettu ehdotus</b>	KOM(2006)0160			
<b>Yhteisestä kannasta ilmoitettu täysistunnossa (pvä)</b>	7.9.2006			
<b>Asiasta vastaava valiokunta</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	IMCO 7.6.2006			
<b>Esittelijä(t)</b> Nimitetty (pvä)	Evelyne Gebhardt 4.9.2006			
<b>Alkuperäinen esittelijä</b>				
<b>Valiokuntakäsittely</b>	4.9.2006	13.9.2006	4.10.2006	9.10.2006
<b>Hyväksytty (pvä)</b>	23.10.2006			
<b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>	+: -: 0:	26 4 6		
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>	Mia De Vits, Janelly Fourtou, Evelyne Gebhardt, Małgorzata Handzlik, Malcolm Harbour, Anna Hedh, Anneli Jäätteenmäki, Pierre Jonckheer, Alexander Lambsdorff, Kurt Lechner, Arlene McCarthy, Toine Manders, Manuel Medina Ortega, Bill Newton Dunn, Béatrice Patrie, Zita Pleštinšková, Luisa Fernanda Rudi Ubeda, Heide Rühle, Leopold Józef Rutowicz, Andreas Schwab, Eva-Britt Svensson, József Szájer, Marianne Thyssen, Jacques Toubon, Bernadette Vergnaud, Barbara Weiler			
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>	Maria Badia I Cutchet, André Brie, Ieke van den Burg, Simon Coveney, Donata Gottardi, Joel Hasse Ferreira, Konstantinos Hatzidakis, Filip Kaczmarek, Guntars Krasts, Joseph Muscat, Horst Posdorf, Anja Weisgerber, Stefano Zappalà			
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (178 art. 2 kohta)</b>	Robert Goebbels, Anna Ibrisagic, Mieczysław Edmund Janowski			
<b>Jätetty käsiteltäväksi (pvä)</b>	24.10.2006			
<b>Huomautuksia (saatavilla vain yhdellä kielellä)</b>	...			